



14.12.2009



## Lieferung direkt unter den Weihnachtsbaum ...

### ... bei der Saarschmiede in Völklingen.

Wieder einmal wurde der Liefertermin bei der Richter Maschinenfabrik in Hessisch Lichtenau auf den Tag genau eingehalten. Am 12.12.2009 hat das letzte und mit 300 t auch schwerste Bauteil der riesigen Schmiedepresse für die Saarschmiede, das obere Querhaupt, pünktlich abends um 20.00 Uhr das Lichtenauer Werksgelände verlassen. Eine halbe Stunde später erinnerten nur noch die Spuren im frisch gefallenen Schnee an den, wie immer, spektakulären Start des Riesentransportes.

Selbst der Neuschnee konnte keinen der Beteiligten mehr von dem einmal eingeschlagenen Weg über die B7 nach Kassel, dann auf der A7 weiter in Richtung Weserumschlagstelle in Hannoversch Münden, abbringen.

Unter diesen Bedingungen vollbrachte das bestens eingespielte Team der Spedition Kübler gemeinsam mit den Begleitkräften und der Polizei aus Hessen und Nieder-

sachsen eine starke Leistung, denn mit Umbau zum „Krokodil“ und Rückbau, sowie Bauteilumsetzung vor der Weserumschlagstelle, erreichte man das Ziel trotz der widrigen Wetterumstände in Rekordzeit am Sonntag früh um 8.00 Uhr.

Bei einem Weserpegel von 3,10 m konnte problemlos ein normales Binnenschiff, die „Cäcilia“, eingesetzt werden. Noch am Sonntagmorgen ist das obere Querhaupt durch 2 leistungsstarke 500-t-Autokräne in den Schiffsrumpf gehievt worden, so dass dem Schiffstransport mit Zielort Dillingen nichts mehr im Wege stand.

Die Cäcilia wird Dillingen so rechtzeitig erreichen können, dass das obere Querhaupt am 23.12.2009, und damit also noch vor dem Weihnachtsfest an der Baustelle in Völklingen eintreffen wird, wenn im Saarland, so wie geplant, der Straßentransport dann auch noch abgewickelt wird.



12.12.2009, 19:50 Uhr  
Start in Hessisch Lichtenau bei Eis und Schnee.



13.12.2009, 11:05 Uhr  
Verladung in Hann-Münden, Weserumschlagstelle



Modellaufbau vom „Krokodil“, Transport mit Rekordmaße:  
Mit 580 t auf 34 Tiefladerachsen, mit drei Zugmaschinen und einem Schieber.



Das Modell in der Realität, Vermessungsarbeiten.

Richter Maschinenfabrik AG  
Industriestraße 30  
37235 Hessisch Lichtenau

Telefon 05602 801-0  
Telefax 05602 801-29

[www.richter-ag.de](http://www.richter-ag.de)  
[info@richter-ag.de](mailto:info@richter-ag.de)

 **RICHTER**  
MASCHINENFABRIK AG